

PROVINCIA AUTONOMA
DI BOLZANO - ALTO ADIGE



AUTONOME PROVINZ
BOZEN - SÜDTIROL

PROVINZIA AUTONÒMA DE BULSAN - SÜDTIROL

Istituto comprensivo delle località ladine - Direzion raionela de scola ladina - Ladinischer
Schulsprengel

ORTISEI – URTIJËI – ST. ULRICH

39046 Ortisei/St. Ulrich/Urtijëi - Via/Str. Scurcià 10 - ☎ 0471/786086 - Cod. Fisc. 80002900217
✉ ssp.stulrich@schule.suedtirol.it - ✉ Dir.Raionela.Urtijei@pec.prov.bz.it 🏠 www.scolesurtijei.it

LAGEBERICHT

JAHRESABSCHLUSS

2021

1. EINLEITUNG

Gemäß Absatz 6/bis, Artikel 12 des Landesgesetzes vom 29. Juni 2000, Nr. 12, übernehmen die Schulen staatlicher Art der Autonomen Provinz Bozen ab 1. Jänner 2017 die zivilrechtliche Buchhaltung und wenden die entsprechenden Bestimmungen an, die im gesetzesvertretenden Dekret vom 23. Juni 2011, Nr. 118, in geltender Fassung, enthalten sind.

Der vorliegende Lagebericht zum Jahresabschluss für das Jahr 2019 ist, gemäß Artikel 19 des Dekretes des Landeshauptmanns 13. Oktober 2017, Nr. 38, von der Schuldirektorin im Einvernehmen mit der Verantwortlichen verfasst.

Der Jahresabschluss wird aufgrund des Schemas des Zivilgesetzbuches genehmigt.

In der Gewinn- und Verlustrechnung sind zusammenfassend die auf das Rechnungsjahr bezogenen Aufwendungen und Erträge und das Jahresergebnis der Schule im Verwaltungszeitraum 2019 angegeben.

Mit der Bilanz wird das Vermögen der Schule am Ende des jeweiligen Verwaltungszeitraums zu dem Zweck aufgezeigt, die Vermögens- und Finanzsituation darzulegen.

Der Anhang enthält alle Informationen, mit denen die Jahresabschlussdaten in Hinsicht auf die Finanz- und Vermögenssituation und die wirtschaftliche Lage wahrheitsgetreu, korrekt und klar verständlich und somit überprüfbar gemacht werden können.

ERLÖSE

GEWINN- UND VERLUSTRECHNUNG - AUSWERTUNG

Erlöse aus Zuwendungen und Beiträge	126.319,31 €	Aufwendungen für Verbrauchsgüter	89.362,31 €
Sonstige verschiedene Erträge	1.900,00 €	Aufwendungen für Dienstleistungen	37.425,25 €
		Außerordentliche Aufwendungen	1.922,82 €
		Steuern	8,50 €
Verlust	499,57 €		
Gesamt	128.718,88 €	Gesamt	128.718,88 €

Man fährt mit der Auswertung der Posten der Gewinn- und Verlustrechnung fort.

Die Posten des Jahresabschlusses 2021 werden gemäß des im Zivilgesetzbuch vorgesehenen Schemas und aufgrund des Abgleiches mit den Positionen des Kontenplans des gesetzvertretenden Dekrets vom 23. Juni 2011, Nr. 118, in geltender Fassung, dargestellt.

Während für die Erträge ein Vergleich mit der Budgetplanung möglich ist, ist dieser Vergleich für die Aufwände oft schwierig, da die Schulen im Jahr 2020 nicht verpflichtet waren, die Planung der Tätigkeiten zu erstellen.

	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021
A) Betriebliche Erträge	128.219,31 €	92.389,00 €

05) Sonstige Erträge und Einnahmen unter gesonderter Angabe der Zuschüsse für den Betrieb	€	€
b) Erlöse aus Zuwendungen und Beiträgen	126.319,31 €	92.389,00 €
c) Sonstige verschiedene Erträge	1.900,00 €	0,00€
d) Außerordentliche Erträge	€	€

Die **betrieblichen Erträge (A)** betragen insgesamt 128.219,31 €: davon 122.504,81 € als Zuwendungen von öffentlichen Verwaltungen (das sind 95,54%), 3.790,00 € als Zuwendungen von Lokalverwaltungen (das sind 2,95%), 24,50€ als Zuwendungen von sonstigen Unternehmen (das sind 0,03%), 1.900,00 € für andere Erträge, die aber nur eine Fehlanzahlung war und zurückgegeben worden ist (1,48%).

Die **Erlöse aus Zuwendungen und Beiträgen** bestehen aus:

	BILANZ 2021	BUDGET 2021
b) Erlöse aus Zuwendungen und Beiträgen	126.319,31€	92.389,00 €

2.1.3.1.01.02.001 Laufende Zuwendungen der autonomen Regionen und Provinzen	84.762,18€	67.389,00€
2.1.3.1.01.02.003 Laufende Zuwendungen der Gemeinden	34.161,56 €	25.000,00€
2.1.3.2.01.02.001 Laufende Zuwendungen sonstiger Unternehmen	24,50 €	0,00€
2.1.3.1.01.02.999 Laufende Zuwendungen von Lokalverwaltungen	3.790,00 €	0,00€
2.1.3.1.02.01.001 Laufende Zuwendungen der Haushalte	2.400,00	0,00
2.1.3.1.05.01.004 Efre	1.181,07 €	0,00€

LAUFENDE ZUWENDUNGEN DER REGIONEN UND AUTONOMEN PROVINZEN

ZUWENDUNGEN DER PROVINZ

Die Zuwendungen setzen sich folgendermaßen zusammen:

Laufende Zuweisungen der Provinz	JAHRESABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Ordentliche Zuweisung für den Lehr- und Verwaltungsbetrieb	51.389,00 €	51.389,00	
Zuweisungen für die Schulbücher	8.582,80 €	16.000,00	
Sonderbeitrag für den digitalen Unterricht	7.599,35 €		
Sonderbeitrag für IT	10.950,00 €		
Sonderbeitrag decreto sostegni	7.736,11 €		
Zuweisungen der Autonomen Provinz Bozen	86.257,26 €	67.389,00€	18.868,26€
Passive Rechnungsabgrenzungen von 2020	39.985,26 €		
Offene Forderung Sonderbeitrag für bewegte Pause	2.120,00 €		
Gesamt	128.362,52		

Im Vergleich zur Planung: Im Budget 2021 wurde die ordentliche Zuweisung für 51.389,00€ und die Schulbücher, vorsichtig geschätzt, für 16.000,00€ geplant.

Der Differenzbetrag ergibt sich aus der verminderten Zuweisung für die Schulbücher, und alle Sonderzuweisungen von 2021, die nicht voraussehbar waren.

Die Berichtigungsbuchungen betreffen:

Passive Rechnungsabgrenzungen von 2020:

Zweckbestimmter Betrag für Projekt mit Dr. Arcangeli, wurde 2020 nicht durchgeführt und wird 2021 weitergeführt	1.209,60 €		
Zweckbestimmter Betrag für Montessorimaterial von 2020, das 2021 weitergeführt wird	2.946,35 €		
Sonderzuweisung zweckbestimmt für Reinigungsmaterial auf 2021 geschoben	26.000,00 €		
Sonderzuweisung zweckbestimmt für PSa auf 2021 geschoben	1.000,00 €		

Zweckbestimmter Betrag für Schulbücher auf 2021 übertragen	138,30€		
Projekt Sucht wurde 2020 nicht durchgeführt und auf 2021 geschoben	615,00 €		
Autorenlesung mit Rungger Nadia wurde 2020 nicht durchgeführt und auf 2021 verschoben	217,00 €		
Projekt „Liebe, Freundschaft, Sexualität“ wurde 2020 nicht durchgeführt und auf 2021 geschoben	2.600,00 €		
Projekt „Die Zertrennlichen“ wurde 2020 nicht durchgeführt und auf 2021 verschoben	259,01 €		
Projekt „prevenzione mobbing“ wurde 2020 nicht durchgeführt und auf 2021 geschoben	1.000,00 €		
Projekt „Kreative Bewegung“ wurde 2020 nicht durchgeführt und wird auf 2021 geschoben	4.000,00 €		
Insgesamt	39.985,26		

Passive Rechnungsabgrenzungen von 2021:

Abgrenzung Forderung Sonderbeitrag bewegte Pause, das erst 2022 kassiert wird	2.120,00 €		
Abgrenzung zweckbestimmter Betrag für Dad von 2021	7.599,35 €		
Abgrenzung Sonderbeitrag IT von 2021-wird in 2022 auf Investitionen geschoben	7.482,26 €		
Abgrenzung Sonderbeitrag für Reinigung von 2021, das nicht aufgebraucht wurde	6.403,73 €		
Zweckbestimmte Mittel für Projekt Dr. Arcangeli das 2021 nicht durchgeführt wurde und auf 2022 geschoben wird	1.209,60 €		
Rest von zweckbestimmten Mitteln für Psa und Dienstkleidung das 2021 nicht ausgegeben wurden	398,70 €		
Zweckbestimmter Sonderbeitrag für IT, das 2022 ausgegeben wird	3.467,74 €		
Integration für Sonderbeitrag IT (Mittel der Schule)	1.955,68 €		
Zweckbestimmte Mittel für Montessori, 2021 nicht ausgegeben	2.946,35 €		
Abgrenzung für Ankauf Dvd Rest von decreto sostegni	387,96 €		
Abgrenzung für den Ankauf von Schulbüchern 2022	2.000,00€		
Abgrenzung für Projekt „Sport plus Schule“ 2022	400,00 €		
Abgrenzung für Ankauf Montessorimaterial, weil Mittel nicht ausreichen	1.000,00 €		
Abgrenzung für Ankauf Lehrmittel für Inklusion	1.000,00 €		
Insgesamt	38.371,37 €		

Umbuchungen auf Investitionen:

Übertrag für Ankauf Reinigungswagen	628,95 €		
Übertrag für Ankauf Multifunktionsgerät	4.600,02 €		
Gesamt	5.228,97 €		

Somit beträgt der Saldo des Kontos **84.762,18 €**

BEITRÄGE DER REGION TRENINO SÜDTIROL

Es wurden keine Beiträge der Region gewährt, noch waren Tätigkeiten mit Finanzierung der Region vorgesehen.

LAUFENDE ZUWENDUNGEN DER GEMEINDEN

Die Zuwendung von 34.161,56 € setzt sich folgendermaßen zusammen:

Laufende Zuweisungen der Gemeinde	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde St. Ulrich	21.560,00 €		
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde Kastelruth	4.852,00 €		
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde Lajen	1.760,00 €		
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde Wolkenstein	110,00 €		
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde St. Christina	330,00 €		
Ordentliche Zuweisung der Gemeinde Waidbruck	110,00 €		
Weitere Zuweisung der Gemeinde Kastelruth-Integration von 2020	5.439,56 €		
Gesamt	34.161,56 €	25.000,00 €	+ 9.161,56 €

Somit ergibt sich eine Mehreinnahme im Vergleich zur Planung von 9.161,56€, weil der Betrag vorsichtig geschätzt wurde und die Gemeinde Kastelruth im Jahr 2020 zu wenig überwiesen hatte, der Differenzbetrag wurde 2021 bezahlt.

LAUFENDE ZUWENDUNGEN VON SONSTIGEN N.A.B. LOKALVERWALTUNGEN

Laufende Zuweisungen von sonstigen Lokalverwaltungen	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Raiffeisenkasse Kastelruth für Ankauf von Notebooks	3.490,00 €		
Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern für Projekt „Sucht“	300,00 €		
Gesamt	3.790,00 €	0,00	+ 3.790,00

Die Raiffeisenkasse Kastelruth hat einen unvorhergesehenen Beitrag für den Ankauf von Notebooks von 3.490,00 € gewährt; die Bezirksgemeinschaft Salten-Schlern hat einen Beitrag für das Projekt „Sucht“ an der Mittelschule St. Ulrich von 300,00€ gewährt.

Im Budget 2021 wurde dafür nichts vorgesehen, daher der Differenzbetrag von 3.790,00 €.

LAUFENDE ZUWENDUNGEN VON HAUSHALTEN

Die Zuwendungen setzten sich folgendermaßen zusammen:

Laufende Zuweisungen der Haushalte	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Spesenbeiträge von seiten der Schüler	0,00 €		
Gesamt	0,00 €	0,00 €	0,00€

Die Berichtigungsbuchungen betreffen:

Schülerbeitrag 2019-20 der auf 2021 geschoben wurde	+7.642,00 €
Abgrenzung Schülerbeitrag 2019-20 der nach 2022 weitergeschoben wird	- 7.642,00 €
Abgrenzung Schülerbeiträge 2021-22 die laut Kompetenzprinzip im Jahr 2021 gehören	+ 2.400,00 €

Somit ist der Saldo des Kontos: **2.400,00 €**

In diesem Posten sind die Beiträge der Familien erfasst. Diese Beiträge dienen als Beitrag für Fotokopien, Bastel- und Verbrauchsmaterial, sowie alle anfallenden Spesen für den Unterricht, für die Teilfinanzierung der Projekte, für außerschulische Tätigkeiten die im Dreijahresplan des Bildungsangebots gemäß Beschluss des Schulrates Nr. 3 vom 06.11.2019 erfasst sind.

Im Jahr 2021 haben nur die 3. Klassen Mittelschule Ausflüge mit einem Bus gehalten, diese wurden mit der ordentlichen Zuweisung bezahlt. Auch die wenigen Projekte und außerschulischen Tätigkeiten wurden mit der ordentlichen Zuweisung bezahlt.

Der Schulrat hat mit Beschluss Nr. 3 vom 25.05.2020 beschlossen, die Spesenbeiträge von 2020 auf 2021 zu verschieben und für das Schuljahr 2020-21 auszusetzen, somit wurden keine Spesenbeiträge eingehoben.

Im Schuljahr 2021-22 hat der Schulrat mit Beschluss Nr. 6 vom 29.11.2021 festgelegt, die Bezahlung der Spesenbeiträge wieder aufzunehmen, der Teil der laut Kompetenzprinzip im Jahr 2021 gehört beträgt 2.400,00 €.

LAUFENDE ZUWENDUNGEN VON SONSTIGEN UNTERNEHMEN

Laufende Zuweisungen von sonstigen Unternehmen	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Zuwendung „Frutta nelle scuole“	24,50 €	0,00	+ 24,50€

Auf dieses Konto wurde kein Voranschlag getätigt, weil der Betrag niedrig ist und es nicht als notwendig erachtet wurde.

EUROPÄISCHER FONDS FÜR REGIONALE ENTWICKLUNG (EFRE)

Europäischer Fonds für regionale Entwicklung (EFRE)	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Zuwendung für EU Projekt „Pon“	2.014,65 €	0,00	+ 1.181,07€

Das Lehrerkollegium hat am 1.6.2021 beschlossen am Projekt „Pon-FSE-Progetti di apprendimento e socialità-Avviso 9707 del 27.4.21-Progetto 10.2.2A“ teilzunehmen und einen Sprachkurs für Migranten genannt „Potenziamento linguistico“ in August 2021 zu organisieren. Dieses Projekt wird zur Gänze mit EU Geldern finanziert. Der Miur Ufficio Sidi hat einen Akonto von 1.181,07€ im Jahr 2021 gewährt, 833,58 € sind noch ausständig.

INVESTITIONSBEITRÄGE VON REGIONEN UND AUTONOMEN PROVINZEN

Investitionsbeiträge von Regionen und Autonomen Provinzen	JAHRABSCHLUSS 2021	BUDGET 2021	Differenz- betrag
Sonderzuweisung Schulamt für Digitalisierung der Didaktik von 2020, kassiert 2021	17.565,00 €		
Sonderzuweisung „decreto sostegni“	3.965,00 €	0,00	

Die Berichtigungsbuchungen betreffen:

Passive Rechnungsabgrenzungen von 2020:

Von 2020 Rest zweckbestimmte Zuwendung für Ankauf Fotokopiermaschine Sonderzuweisung Schulamt für Digitalisierung der Didaktik von 2020, kassiert 2021	1.899,98 €	0,00	
Von 2020 Rest zweckbestimmte Zuwendung für Hardware	2.184,70 €		

Überträge von laufende Zuwendungen an Investitionen:

Ankauf Multifunktionsgerät-Bereitstellung der Mittel	4.600,02 €		
--	------------	--	--

Sonderbeitrag Reinigung-Ankauf Reinigungswagen	628,95 €		
	5.228,97 €		

Offene Forderungen von 2021:

Sonderbeitrag Schulamt für Lim und digitale Anschlagtafel-Zugesagt aber nicht kassiert	14.500,00€		
--	------------	--	--

Passive Rechnungsabgrenzungen von 2021:

Ankauf Multifunktionsgerät-Bereitstellung der Mittel	4.600,02 €		
Ankauf Multifunktionsgerät-Rest von 2021	1.899,98		
Übertrag Rest Sonderbeitrag für Hardware von 2021	1.886,46 €		
Abgrenzung Beitrag für Lim und digitale Anschlagtafel	14.500,00		
Insgesamt	22.886,46		

Insgesamt wurden Güter im Wert von 22.457,19 € inventarisiert, die Investitionsbeiträge decken sich mit den Abschreibungen.

Somit ist der Saldo des Kontos 0,00€.

Im Budget 2021 wurden keine Beträge für Investitionen vorgesehen, da diese nur mit Sonderbeiträgen gedeckt wurden.

Mit dem Sonderbeitrag für die Digitalisierung der Didaktik wurden 13 Beamer, 1 Scanner und 3 Laptopwagen angekauft. Da das Geld nicht ganz ausgereicht hat, wurde von der zweckbestimmten Zuwendung für Hardware der Betrag von 298,24 € hergenommen.

Mit der Sonderzuweisung „decreto sostegni“ wurde in den Investitionen eine Putzmaschine für die Grundschule Runggaditsch angekauft.

SONSTIGE N.A.B. EINNAHMEN

Auf diesem Konto wurde ein falsch eingezahlter Betrag von 1.900,00 € kassiert und in einem zweiten Moment wieder zurückgegeben..

AUFWÄNDE

	JAHRESABSCHLUSS 2021
B) Betriebliche Aufwendungen	128.710,38 €

	JAHRESABSCHLUSS 2021
06) Für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe sowie Waren	89.362,31 €

	JAHRESABSCHLUSS 2021
07) Für Dienstleistungen	37.425,25 €

	JAHRESABSCHLUSS 2021
--	-------------------------

14) Sonstige betriebliche Aufwendungen	1.922,82 €
--	------------

AUFWENDUNGEN FÜR ROH-, HILFS- UND BETRIEBSSTOFFE UND FÜR BEZOGENE WAREN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
06) Für Roh-, Hilfs- und Betriebsstoffe sowie Waren	89.362,31 €
2.1.1.01.01.001 Zeitungen und Zeitschriften	25.108,22€
2.1.1.01.02.001 Papier, Schreibwaren und Druckwerke	647,30€
2.1.1.01.02.003 Ausrüstung	872,99€
2.1.1.01.02.001 Kleidung	398,70€
2.1.1.01.02.006 Informatikmaterial	17.657,80€
2.2.1.1.01.02.011 Nahrungsmittel	1.266,12€
2.1.1.01.02.012 Zubehör für Sport- u. Freizeitaktivitäten	847,66€
2.1.1.01.02.999 Sonstige n.a.b. Verbrauchsgüter und -materialien	25.484,04€
2.2.1.1.01.05.001 Pharmazeutische Produkte und Blutprodukte	1.482,72€
2.2.1.1.01.05.006 Chemikalien	12.212,78€
2.1.1.01.05.999 Sonstige n.a.b. medizinische Geräte und Produkte	3.383,98€

Zeitungen und Zeitschriften: Ankauf von Abonnements für Zeitungen und Zeitschriften (Dolomiten, Alto Adige, Usc di Ladins, Abos für die Dikantik) für das ganze Jahr 2021, die ganzen Bibliotheksbücher und der Ankauf von Schulbüchern für insgesamt 25.108,22€.

Papier, Schreibwaren und Druckwerke: Ankauf von Büromaterial für 647,30€.

Ausrüstung: Ankauf von zwei Transportroller und einer Garderobe für die Grundschule St. Ulrich für 872,99€.

Kleidung: Ankauf von Berufsbekleidung für die Schulwarte der Grundschule St. Ulrich für 398,70€.

Informatikmaterial: Ankauf von Toner für alle Schulstellen, Kabel, Lautsprecher, Deckenhalterungen für die neuen Beamer in St. Ulrich und Runggaditsch, Boxen Kabelstecker und Bindungsmaterial für 17.657,80€.

Nahrungsmittel: Ankauf von Nahrungsmittel für eine Schulfest und für zwei Projekte für 1.266,12€.

Zubehör für Sport- und Freizeitaktivitäten: Es wurden verschiedene Fuß-Volley und Basketbälle für die Turnhalle angekauft, weiters kleineres Zubehör für den Sport, wie Frisbee und Schaumstoffwürfel. Die Kosten belaufen sich auf 847,66€.

Sonstige n.a.b. Verbrauchsgüter und-materialien: Ankauf von Bastel- und Verbrauchsmaterial für den Lehr- und Verwaltungsbetrieb, Lehrmittel und Montessorimaterial für 25.484,04€.

Pharmazeutische Produkte und Blutprodukte: Ankauf von Material für die für die Erste-Hilfe Kästchen aller drei Sprengel (Eisbeutel, Verbände, Desinfektionsmittel, Pflaster, Erste Hilfe Sets) für 1.482,72€.

Chemikalien: Ankauf von Reinigungsmitteln für alle drei Sprengel für 12.212,78€. Zum Teil wurde die Sonderzuweisung „decreto sostegni“ gebraucht (siehe Abrechnung in der Anlage)

Sonstige n.a.b. medizinische Geräte und Produkte: Ankauf von FFP2 Masken, Papierhandtüchern, Toilettenpapier für 3.383,98€.

AUFWENDUNGEN FÜR DIE DIENSTLEISTUNGEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
07) Für Dienstleistungen	37.425,25€
2.2.1.2.01.02.999 Sonstige Aufwendungen von Dienstreisen	4.988,03€
2.2.1.2.01.05.001 Festnetztelefon	2.422,55€
2.2.1.2.01.05.003 Zugang zu Datenbanken und Online-Publikationen	1.074,00€
2.2.1.2.01.05.999 Dienstleistungen Dritter und Gebühren für sonstige n.a.b. Dienstleistungen	14,49€
2.2.1.2.01.07.011 Ordentliche Wartung und Reparaturen von Mobiliar und Ausstattungen	170,00€
2.2.1.2.01.11.002 Reinigungs- und Wäschereidienste	10.107,19
2.2.1.2.01.13.007 Dienstverträge für die Ausbildung der Bürger	5.229,17€
2.2.1.2.01.13.999 Sonstige Aufwendungen für öffentliche Dienstverträge	2.015,65
2.2.1.2.01.14.002 Portospesen	67,45€
2.2.1.2.01.16.001 Verwaltung und Wartung der Anwendungen	3.879,00
2.2.1.2.01.99.003 Beiträge für Verbände	454,50€
2.2.1.2.01.99.999 Sonstige n.a.b. verschiedene Dienstleistungen	7.003,22

Sonstige Aufwendungen von Dienstreisen: Spesen für die Maiausflüge der 3. Klassen Mittelschule im Frühjahr 2021 und für die Busfahrten für den Projekt „Langlauf“ im Dezember 2021 für 4.988,03€.

Festnetztelefon: Kosten für Fixtelefon für 2.422,55€.

Zugang zu Datenbanken und Online-Publikationen: Ankauf von Online-Abbonements für Grundschoomaterialien.de und Anton App für 1.074,00€.

Dienstleistungen Dritter und und Gebühren für sonstige n.a.b. Dienstleistungen: Spesen für den „canone Rai“ für alle drei Schulstellen für 14,49€.

Ordentliche Wartung und Reparaturen von Mobiliar und Ausstattungen: Reparatur einer Gitarre für 170,00€.

Reinigungs-und Wäschereidienste: Covid bedingt fielen im Jahr 2021 die Schulwarte aus, eine Reinigungsfirma wurde beauftrag drei Mal die Woche Aushilfe zu leisten. Die Spesen belaufen sich auf 10.107,19€.

Dienstverträge für die Ausbildung der Bürger: Die Ausgaben für Projekte belaufen sich auf 5.229,17€, sie sind Covid bedingt in den Monaten April-Juni und November-Dezember 2021 durchgeführt worden. Es handelt sich um diese Projekte:

Pedagogia dl'aventöra zum Thema Suchtprävention;

verschiedene Oew Projekte: Schokokoffer, Auch so geht Medien, Kinder ihr habt Rechte;

eine Autorenlesung mit der Jungautorin Rungger Nadia;

Projekt zur Suchtprävention mit La Strada-der Weg;

Trommelprojekt mit Castlunger Max;

Theaterprojekt mit Castlunger Erika.

Sonstige Aufwendungen für öffentliche Dienstverträge: Spesen für die Lehrperson für den Pon-FSE Projekt „Potenziamento linguistico“ für 2.015,65€.

Portospesen: Ankauf von Stempelmarken und Versendung von Einschreibebriefen für 67,45€.

Verwaltung und Wartung der Anwendungen: Einmalige Aktivierungskosten und Hosting des digitalen Registers, Domain + Hosting + E-mail Account, SSL Zertifikat der Homepage für insgesamt 3.879,00€.

Beiträge für Verbände: Jährliche Beiträge an den Bibliotheksverband, Assa und Fortbildungsverbund Eisacktal, Pustertal, Gröden für 454,50€.

Sonstige n.a.b. verschiedene Dienstleistungen: Wartungsverträge der Fotokopiermaschinen der drei Schulstellen, Eintritte zum Museum de Gherdëina für 7.003,22€.

AUFWENDUNGEN FÜR DIE NUTZUNG VON GÜTERN DRITTER

Keine Ausgaben

ANDERE BETRIEBLICHE AUFWENDUNGEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
14) Sonstige betriebliche Aufwendungen	1.922,82€
a) Aufwendungen für Zuwendungen und Beiträgen	€
b) Sonstige verschiedene Verwaltungsaufwendungen	1.922,82€
c) Außerordentliche Aufwendungen	€

AUFWENDUNGEN FÜR ZUWENDUNGEN UND BEITRÄGEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
b) Sonstige verschiedene Verwaltungsaufwendungen	1.922,82€
2.2.1.9.99.08.004 Aufwendungen für die Rückerstattung an Haushalte	1.900,00€
2.2.1.9.01.01.999 Steuern, Abgaben und gleichgesetzte ERsträge zu Lasten der Körperschaft	22,82€

Aufwendungen für die Rückerstattung an Haushalte: Rückgabe eines falsch eingezahlten Betrages eines Elternteils über 1.900,00 €.

Steuern, Abgaben und gleichgesetzte Erträge zu Lasten der Körperschaft: Einzahlung der Irap Steuer für eine gelegentliche Mitarbeit für 22,82€.

STEUERN AUF DAS EINKOMMEN AUS DEM GESCHÄFTSJAHR, UND ZWAR LAUFENE, GESTUNDETE UND VORAUSGEZAHLTE

	JAHRESABSCHLUSS 2021
20) Laufende, zukünftige und vorausbezahlte Steuern des Geschäftsjahres	8,50€
2.2.1.9.01.01.001 Regionale Wertschöpfungssteuer (IRAP)	8,50€

Auf diesen Konten sind die eingezahlten Beträge der regionalen Wertschöpfungssteuer, die auf die Vergütungen der Mitarbeiter/innen für gelegentlich selbstständige Tätigkeit im Laufe des Jahres 2021 berechnet wurden, gebucht.

VERLUST DER GEBARUNG

Im Jahresabschluss 2021 wird ein Verlust von 499,57 € erfasst.

2. BILANZ - AUSWERTUNG

AKTIVA		PASSIVA	
Forderungen	17.453,58	Eigenkapital	1.341,35
Liquide Mittel	66.022,06	Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	13.898,88
Antizipative Rechnungsabgrenzungen	2.400,00	Antizipative Rechnungsabgrenzungen	902,00
		Transitorische Rechnungsabgrenzungen	69.733,41
GESAMT	85.875,64		85.875,64

BILANZ - AKTIVA

C) UMLAUFVERMÖGEN

Der Gesamtbetrag des Umlaufvermögens in Höhe von 83.475,64 € besteht aus kurzfristige Forderungen und flüssige Mittel welche sich auf dem Bankkontokorrent befinden. Es handelt sich um:

	JAHRESABSCHLUSS 2021
C) UMLAUFVERMÖGEN	€ 83.475,64
II) Forderungen, wobei gesondert für jeden Posten jene Beträge anzugeben sind, die erst nach Ablauf des folgenden Geschäftsjahres fällig werden	€ 17.453,58

IV) Flüssige Mittel	€ 66.022,06
---------------------	-------------

II) FORDERUNGEN, WOBEI GESONDERT FÜR JEDEN POSTEN JENE BETRÄGE ANZUGEBEN SIND, DIE ERST NACH ABLAUF DES FOLGENDEN GESCHÄFTSJAHRES FÄLLIG WERDEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
II) Forderungen, wobei gesondert für jeden Posten jene Beträge anzugeben sind, die erst nach Ablauf des folgenden Geschäftsjahres fällig werden	17.453,58 €
01) gegenüber Kunden	
05-quater) gegenüber anderen Unternehmen	833,58 €
06) gegenüber öffentlichen Verwaltungen	16.620,00 €
07) Sonstige Forderungen	

Der Betrag von 833,58€ beinhaltet eine noch offene Forderung gegenüber dem Miur für das Projekt „Potenziamento linguistico“, das in August 2021 abgehalten wurde, ein Akonto für diese Leistung ist bereits 2021 eingetroffen.

Der Betrag von 16.620,00€ beinhaltet die Sonderzuweisung für den Ankauf von einer Lim und einer digitalen Tafel für die Mittelschule St. Ulrich (Investitionen) und die Sonderzuweisung für „bewegte Pause“ (laufende Ausgaben), die vom Ladinischen Schulamt am 16.12.2021 zugesichert worden ist.

IV) LIQUIDE MITTEL

	JAHRESABSCHLUSS 2021
IV) Liquide Mittel	€ 66.022,06
01) Guthaben bei Kreditinstituten und Postscheckguthaben	€ 66.022,06€

Der Betrag von 66.022,06 € beinhaltet den Saldo am 31.12.2021 bei der Bank (Schatzamtssdienst)

GUTHABEN BEI KREDITINSTITUTEN UND POSTSCHECKGUTHABEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
01) Guthaben bei Kreditinstituten und Postscheckguthaben	66.022,06€
1.1.3.4.01.01.01.001 Schatzmeister	66.022,06€

Am 31.12.2020 beträgt der Banksaldo 66.022,06€ und stimmt mit dem Kassenbestand bei der Bank überein.

Es wird eine Erhöhung der flüssigen Mittel auf dem Bankkonto gegenüber dem Jahresabschluss 2020, der einen Banksaldo in Höhe von 53.552,86 € aufwies, festgestellt.

C) ANTIZIPATIVE UND TRANSITORISCHE RECHNUNGSABGRENZUNGEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
D) ANTIZIPATIVE UND TRANSITORISCHE RECHNUNGSABGRENZUNGEN	2.400,00 €
1.1.4.1.01.01.01.001 Aktive antizipative Rechnungsabgrenzungen	2.400,00€
1.1.4.2.01.01.01.001 Aktive transitorische Rechnungsabgrenzungen	€

Die aktiven antizipativen Rechnungsabgrenzungen sind Erträge die periodengerecht auf mehrere Jahre festgestellt werden. Im Jahresabschluss 2021 ist nur jener Teil gebucht worden, der periodengerecht fällig ist. Diese Erträge werden im Folgejahr finanziell erfasst. Sie betragen 2.400,00 € und beziehen sich auf Schülerbeiträge die im Jahr 2022 eingehoben werden, aber das Schuljahr 2021/22 betreffen.

Der Gesamtbetrag der Aktiva beträgt 85.875,64 €.

BILANZ - PASSIVA

D) VERBINDLICHKEITEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
D) VERBINDLICHKEITEN	13.898,88 €
07) Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	13.898,88€
12) Verbindlichkeiten aus Steuern	€
13) Verbindlichkeiten im Rahmen der sozialen Sicherheit	€
14) Sonstige Verbindlichkeiten	€

Der Gesamtbetrag der Verbindlichkeiten beträgt 13.898,88 € € und bezieht sich auf:

VERBINDLICHKEITEN AUS LIEFERUNGEN UND LEISTUNGEN

	JAHRESABSCHLUSS 2021
07) Verbindlichkeiten aus Lieferungen und Leistungen	13.898,88€
1.2.4.2.01.01.01.001 Verbindlichkeiten gegenüber Lieferanten	11.309,43€
1.2.4.8.01.01.01.001 Eingehende Rechnungen	2.589,45€

VERBINDLICHKEITEN GEGENÜBER LIEFERANTEN

Es handelt sich um folgende Verbindlichkeiten die im Jahr 2021 entstanden sind, korrekt geliefert wurden, die Rechnung ist noch 2021 eingetroffen, wurde aber erst 2022 bezahlt:

- Drei Bustransfers der Schüler der Mittelschule St. Ulrich nach Monte Pana um am Langlaufprojekt teilnehmen zu können an Busunternehmen Alidosi für 1.305,02€. Die Rechnung ist am 29.12.2021 eingetroffen und wurde 2021 nicht mehr bezahlt.
- Reinigungsmaterial für alle drei Schulstellen für insgesamt 6.039,41€. Die Rechnungen sind am 30.12.2021 eingetroffen und wurden 2021 nicht mehr bezahlt.
- Putzmaschine für die Grundschule Runggaditsch für 3.965,00 €. Die Rechnung ist am 30.12.2021 eingetroffen und wurde 2021 nicht mehr bezahlt.

Der Gesamtbetrag beträgt 11.309,43€.

EINGEHENDE RECHNUNGEN

Es handelt sich um zwei Rechnungen der Reinigungsfirma SRD für den Reinigungsdienst an der Mittelschule St. Ulrich in den Monaten Oktober, November und Dezember. Die betreffenden Rechnungen sind erst am 7. und 10. Jänner 2022 eingetroffen und betragen 2.589,45€.

E) RECHNUNGSABGRENZUNGEN

F)

	JAHRESABSCHLUSS 2021
E) RECHNUNGSABGRENZUNGEN	70.635,41 €
01) Antizipative Rechnungsabgrenzungen	902,00€
02) Transitorische Rechnungsabgrenzungen	69.733,41€
03) Investitionsbeiträge	0,00€

01) Antizipative Rechnungsabgrenzungen	€ 902,00€
1.2.5.1.02.01.01.001 Verbindlichkeitenabgrenzungen auf Käufe von Diensten und die Verwendung von Gütern	€ 902,00€

Im Jahresabschluss sind Aufwände registriert worden, die sich periodengerecht auf das Geschäftsjahr 2021 beziehen und im folgenden Geschäftsjahr fällig werden. Es handelt sich dabei um das Projekt „Die soziale und emotionale Kompetenz durch Theaterübungen fördern“ das an der Grundschule Runggaditsch vom 16.11.2021 bis Ende Jänner 2022 durchgeführt wurde. Die Gesamtkosten belaufen sich auf 1.250,00€, davon gehören 902,00 im Jahr 2021.

02) Transitorische Rechnungsabgrenzungen	69.733,41€
--	-------------------

1.2.5.2.09.01.01.001 Sonstige passive Rechnungsabgrenzungen	€ 69.733,41€
---	--------------

Das Handbuch (Version vom 05.01.2021) „Die Berichtigungsbuchungen der Schluss- und Eröffnungsbilanz der staatlichen Schulen“ beinhaltet die Anweisungen zur Durchführung der Berichtigungsbuchungen um zu einem korrekten wirtschaftlichen Jahresergebnis zu gelangen. In diesem Zusammenhang wird daran erinnert, dass es für zweckmäßig erachtet wurde, den Teil der ordentlichen Zuweisungen (die den Schulen ohne Zweckbestimmung zugewiesen wurden) der für die Durchführung der im Dreijahresplan des Bildungsangebotes oder der zusätzlichen vom Schulrat genehmigten Projekte/Tätigkeiten, vorgesehen ist, gemäß Artikel 4, Absatz 5 des Dekretes des Landeshauptmanns vom 13. Oktober 2017, Nr. 38, für diesen Zweck zu bestimmen. Dieser Teil der ordentlichen Zuweisung, der für die Realisierung der geplanten, aber nicht zur Gänze durchgeführten Projekte/Tätigkeiten zweckbestimmt wurde kann daher am Ende des Geschäftsjahrs auf das nächste Jahr übertragen werden und wird daher nicht in die Berechnung des Gewinns 2021 einbezogen.

Folgende Tabelle weist die Beträge für jene Projekte/Tätigkeiten auf, die im Jahr 2021 nicht durchgeführt wurden:

Tätigkeit	Kurze Beschreibung	Aufgeschobener Betrag
Ankauf Multifunktionsgerät für die Grundschule St. Ulrich	Im Jahr 2020 wurde vom Ladinischen Schulamt ein zweckbestimmter Beitrag für den Ankauf von einem Multifunktionsgerät zur Verfügung gestellt. Der Restbetrag wird auf 2021 geschoben, weil ein weiterer in Zukunft angekauft wird.	1.899,98€
Ankauf Multifunktionsgerät für die Grundschule St. Ulrich	Weitere Mittel für das Multifunktionsgerät, das sicher im 2022 angekauft wird.	4.600,02€
Offene Forderung für Ankauf einer Lim und digitalen Tafel-Zusage durch Mitteilung des Ladinischen Schulamtes des 16.12.2021	Ankauf Lim und digitale Tafel	14.500,00€
Offene Forderung für Projekt "bewegte Pause"-Zusage durch Mitteilung des Ladinischen Schulamtes des 16.12.2021	Ankauf Lehrmittel und Verbrauchsmaterial	2.120,00€
Offene Forderung vom Miur-Zusage durch Mitteilung vom 04.06.2021	Saldozahlung Projekt „Potenziamento linguistico“	833,58€
Ankauf von Reinigungsmitteln	Das Ladinische Schulamt hat einen zweckbestimmten Betrag für Reinigungsmittel von 26.000€ zur Verfügung gestellt. Dieser Restbetrag wird auf 2022 geschoben. Es wird für die Bezahlung der Reinigungsfirma und Reinigungsmittel benötigt.	6.403,73€
Ankauf von Dienstkleidung und Persönlicher Schutzausrüstung	Das Ladinische Schulamt hat einen zweckbestimmten Betrag für Dienstkleidung und Psa von 1.000€ im Jahr 2020 zur Verfügung gestellt. Dieser Restbetrag wird auf 2022	398,70€

	geschoben und wird für diese Zwecke benutzt.	
Sonderbeitrag für "didattica digitale integrata" von 2021	Zweckgebundene Mittel für Ankauf einer Clevertouch. Diese Mittel werden im Jahr 2022 auf Investitionen gebucht und der Ankauf erfolgt 2022.	7.599,35€
Sonderbeitrag für Ankauf Hardware von 2020	Der Rest dieses zweckbestimmten Betrages wird auf 2022 geschoben und als Integration für die Clevertouch gebraucht.	1.886,46€
Sonderbeitrag für Ankauf IT von 2021 für insgesamt 10.950,00€-Teil Investitionen	Dieser Betrag wird für 8 Wacom Pen Display, 6 Lenovo Think Pads und 1 Kit für Videokonferenzen für die Mittelschule St. Ulrich ausgegeben.	7.482,26€
Sonderbeitrag für Ankauf IT von 2021 für insgesamt 10.950,00€-Teil laufende	Dieser Betrag wird für 2 Bluetooth Lautsprecher, 5 Usb Dvd Drive, 1 Multi Tripod, 6 flexible Tripod, 1 Microphon, 3 Wireless HDMI Adapter, 3 Laser Pointer und 1 Stativ für Smartphone verwendet	3.467,74€
Beitrag der Schule als Integration für Ankauf IT	Der Betrag des Schulamtes deckt nicht den gesamten Ankauf, diese Mittel werden von der Schule zur Verfügung gestellt.	1.955,68€
Rest Sonderbeitrag decreto sostegni	Ankauf von 1 Dvd Player im Jahr 2022	387,96€
Zweckgebundene Mittel für Montessorimaterial	Übriggebliebene Mittel für den Ankauf von Montessorimaterial auf 2022 geschoben	2.946,35€
Beitrag der Schule als Integration Mittel für Montessorimaterial	Im Jahr 2022 ist ein Ankauf von Montessorimaterial geplant, der restliche Sonderbeitrag deckt nicht den Ankauf, diese Mittel werden von der Schule zur Verfügung gestellt	1.000,00€
Betreuung durch Dr. Arcangeli	Übriggebliebene Mittel für die Betreuung von Schülern mit Verhaltensauffälligkeiten, Restbetrag von 2021.	1.209,60€
Nicht gebrauchte Spesenbeiträge 2019-20	Nicht gebrauchte Schülerbeiträge von 2021, der Betrag wird auf 2022 geschoben	7.642,00€
Abgrenzung für Ankauf Schulbücher	Im Jahr 2022 sind Neueinführungen von Schulbüchern geplant; wahrscheinlich wird der Sonderbeitrag der Autonomen Provinz nicht ausreichen, dieser Betrag wird von der Schule bereitgestellt.	2.000,00€
Projekt „Sport plus Schule“	Im Frühjahr 2022 wird das Projekt „Sport plus Schule“ wieder aufgenommen, es wurde 2020 wegen Covid abgebrochen. Es	400,00€

	werden 400,00€ für Busfahrten zum Sportplatz bereitgestellt.	
Abgrenzung Lehrmittel für Inklusion	Ankauf von Lehrmitteln und Lehrmaterial für Schüler der Grundschule Runggaditsch	1.000,00€
INSGESAMT		69.733,41

Der Gesamtbetrag der Passiva beträgt 85.875,64 €.

St. Ulrich, 05.04.2022

DIE VERWALTUNGSVERANTWORTLICHE
Tavella Marlene
digital unterschrieben

DIE SCHULDIREKTORIN
Dr. Moroder Monica
digital unterschrieben

ANLAGE 1 – AUßERSCHULISCHE PROJEKTE UND TÄTIGKEITEN

Die Aufwände für die im Dreijahresplan des Bildungsangebots geplante außerschulische Projekte und Tätigkeiten betragen insgesamt 5.229,17€.

Es wird ein kurzer Bericht über die Projekte mit dem Vergleich zum Budget dargelegt

N.	TITEL DES PROJEKTS	KURZE BESCHREIBUNG	Geplante Aufwände	effektive Aufwände	Herkunft der Mittel
1	Pedagogia d'aventöra esperienza-Grundschule Runggaditsch	Projekt zur Suchtprävention mit Jugenddienst Gadertal, Ladinisches Schulamt, La strada-der Weg	404,00	404,00	Ordentliche Zuweisung
2	Schokokoffer und auch so geht Medien-Mittelschule St. Ulrich	Vortrag mit Oew	302,88	409,38	Ordentliche Zuweisung
3	Schokoffer – Mittelschule St. Ulrich	Nicht durchgeführt	241,42	0,00	Ordentliche Zuweisung
4	Puzzle	Nicht durchgeführt	780,00	0,00	Ordentliche Zuweisung
5	Pedagogia d'aventöra esperienza-Mittelschule St. Ulrich 2B	Projekt zur Suchtprävention mit Jugenddienst Gadertal, Ladinisches Schulamt, La strada-der Weg	400,00	406,48	Ordentliche Zuweisung
6	Suchtprävention an der Mittelschule St. Ulrich	Mit La Strada-der Weg wurde nicht durchgeführt	200+615,00 von Abgrenzungen	575,04	Ordentliche Zuweisung
7	Autorenlesung	Mit Jungautorin Rungger Nadia	217,00 von Abgrenzungen	100,00	31,47 Steuern
8	Freundschaft, Liebe, Sexualität	Nicht durchgeführt wegen Covid, weil mit Übernachtungen	2.600,00 von Abgrenzungen	0,00	
9	Die Zertrennlichen	Theateraufführung- hat nicht stattgefunden	259,01 von Abgrenzungen	0,00	Ordentliche Zuweisung
10	Prevenzione mobbing	Mit Jugenddienst Gadertal	1.000,00 von Abgrenzungen	824,86	Ordentliche Zuweisung
11	Kreative Bewegung	Ist nicht durchgeführt worden	4.000,00 von Abgrenzungen	0,00	Ordentliche Zuweisung
	Zusätzliche Projekte mit offenem Betrag für alle drei				

	Schulstellen bezahlt:				
1	Schokokoffer-Grundschule St. Ulrich	Vortrag mit Oew zum Thema „Erzeugung von Schokolade“		146,20	Ordentliche Zuweisung
2	Trommelprojekt an der Grundschule Runggaditsch	Mit Max Castlunger	1190,13	1215,51	Ordentliche Zuweisung
3	Kinder Ihr habt Rechte-Grundschule Runggaditsch	Mit Oew	162,90	245,70	Ordentliche Zuweisung
4	Soziale und emotionale Kompetenzen stärken-Grundschule Runggaditsch	Theaterprojekt mit Castlunger Erika	1.250,00	902,00	Ordentliche Zuweisung
Gesamtbetrag der Projekte				5.229,17	

Es wurden insgesamt 9.328,30 Euro für Projekte bereitgestellt. Die Differenz zwischen der Planung und den tatsächlichen Aufwänden ergibt sich aus den unvorhergesehenen Schulschließungen und, im Falle von ganz durchgeführten Projekten, aus variablen Kosten die nicht exakt geplant werden können.

ANLAGE 2 – ABRECHNUNG DER SONDERBEITRÄGE

SONDERZUWEISUNG DECRETO SOSTEGNI – 11.701,11 Euro plus 57,97 Euro Eigenmittel

Laufende Spesen		Investitionen	
Reinigungsmaterial	6.039,41 €		
Toilettenpapier	1.366,71 €		
Dvd Player-wird erst 2022 angekauft	387,96 €		
		Putzmaschine Grundschule Runggaditsch	3.965,00 €
	7.794,08 €		
INSGESAMT	11.759,08 €		

SONDERZUWEISUNG FÜR DIE DIGITALISIERUNG DER DIDAKTIK – 17.565,00 Euro plus 298,24 Euro EIGENMITTEL

Investitionen	
Laptopwagen für die Grundschule St. Ulrich, Runggaditsch und Mittelschule St. Ulrich	7.256,56 €
11 Beamer für Grundschule St. Ulrich und 3 Beamer für Grundschule Runggaditsch	9.923,48 €
Scanner für Mittelschule St. Ulrich	683,20 €
INSGESAMT	17.863,24 €